

## **Hjørnager ApS**

Parkvej 22

2750 Ballerup

CVR-nr. 19738787

## **Årsrapport for 2016**

20. regnskabsår

Årsrapporten er fremlagt og godkendt  
på selskabets ordinære generalforsamling  
den 5. april 2017

---

Viggo Hjørnager Pedersen  
Dirigent

## Indholdsfortegnelse

|   |    |
|---|----|
| Ledespåtegning                                    | 3  |
| Revisors erklæring om opstilling af årsregnskabet | 4  |
| Virksomhedsoplysninger                            | 5  |
| Ledelsesberetning                                 | 6  |
| Anvendt regnskabspraksis                          | 7  |
| Resultatopgørelse                                 | 9  |
| Balance   | 10 |
| Noter   | 12 |

## **Ledelsespåtegning**

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 for Hjørnager ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2016 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet anses som opfyldt.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Ballerup, den 5. april 2017

### **Direktion**

Viggo Hjørnager Pedersen  
Direktør

## **Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab**

### **Til den daglige ledelse i Hjørnager ApS**

Vi har opstillet årsregnskabet for Hjørnager ApS for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR - danske revisors Etske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstilling af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

København, den 5. april 2017

### **4audit Danmark Godkendt Revisionsanpartsselskab**

Stine Bjerregaard Jensen  
Registreret revisor, FSR - Danske Revisorer

## **Virksomhedsoplysninger**

|                          |  |
|--------------------------|--|
| <b>Virksomheden</b>      | Hjørnager ApS<br>Parkvej 22<br>2750 Ballerup                         |
| CVR-nr.                  | 19738787   |
| Stiftelsesdato           | 1. januar 1997   |
| Regnskabsår              | 1. januar 2016 - 31. december 2016                                   |
| <b>Direktion</b>         | Viggo Hjørnager Pedersen, Direktør                                   |
| <b>Revisor</b>           | 4audit Danmark Godkendt Revisionsanpartsselskab<br>CVR-nr.: 37036889 |
| <b>Generalforsamling</b> | Generalforsamlingen afholdes den 5. april 2017,                      |

## **Ledelsesberetning**

### **Selskabets væsentligste aktiviteter**

Selskabets væsentligste aktiviteter består i at drive translatør - og forfattervirksomhed m.v. samt investeringsvirksomhed

### **Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold**

Selskabets resultatopgørelse for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 udviser et resultat på kr. -11.504, og selskabets balance pr. 31. december 2016 udviser en balancesum på kr. 473.595, og en egenkapital på kr. 403.026.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for virksomhedens finansielle stilling.

## Anvendt regnskabspraksis

### Regnskabsklasse

Årsrapporten for Hjørnager ApS for 2016 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til tidligere år.

### Rapporteringsvaluta

Årsrapporten er aflagt i danske kroner.

## Generelt

### Generelt om indregning og måling

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste og -tab

Virksomheden har valgt at sammendrage visse poster i resultatopgørelsen efter bestemmelserne i årsregnskabslovens § 32.

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning og eksterne omkostninger.

### Nettoomsætning

Indtægter ved levering af serviceydelser indregnes som omsætning i takt med leveringen af ydelsen.

### Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer omfatter køb af varer og ydelser med henblik på videresalg heraf.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger vedrørende salg, administration og lokaleomkostninger.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger omfatter lønninger og gager, pensioner samt omkostninger til social sikring.

Andre personaleomkostninger indregnes under andre eksterne omkostninger.

### **Finansielle indtægter og omkostninger**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer.

### **Skat af årets resultat**

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat med fradrag af den del af årets skat, der vedrører egenkapitalbevægelser. Aktuel og udskudt skat vedrørende egenkapitalbevægelser indregnes direkte i egenkapitalen.

## **Balancen**

### **Varebeholdninger**

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af FIFO-princippet eller til nettorealiseringsværdi, hvis denne er lavere.

### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der almindeligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivninger til nettorealiseringsværdien for at imødegå forventede tab.

### **Andre værdipapirer og kapitalandele, indregnet under omsætningsaktiver**

Andre værdipapirer og kapitalandele der er børsnoteret måles til kursværdien på balancedagen (dagsværdi). Andre værdipapirer måles til anslået dagsværdi.

### **Likvider**

Likvider omfatter likvide beholdninger og kortfristede værdipapirer med en løbetid under 3 måneder, og som uden hindring kan omsættes til likvide beholdninger, og hvorpå der kun er ubetydelige risici for værdiændringer.

### **Egenkapital**

Udbytte, som foreslås udbetalt for regnskabsåret, præsenteres som en særskilt post under egenkapitalen.

### **Aktuelle skatteforpligtelser**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatter.

### **Eventualaktiver og -forpligtelser**

Eventualaktiver og -forpligtelser indregnes ikke i balancen, men oplyses alene i noterne.



## Resultatopgørelse

|  | Note | 2016<br>kr.    | 2015<br>kr.    |
|--|------|----------------|----------------|
| <b>Bruttofortjeneste/-tab</b>          |      | <b>136.735</b> | <b>170.789</b> |
| Personaleomkostninger                  | 1    | -154.350       | -171.911       |
| <b>Driftsresultat</b>                  |      | <b>-17.615</b> | <b>-1.122</b>  |
| Finansielle indtægter                  |      | 3.864          | 2.077          |
| <b>Resultat før skat</b>               |      | <b>-13.751</b> | <b>955</b>     |
| Skat af årets resultat                 |      | 2.247          | -541           |
| <b>Årets resultat</b>                  |      | <b>-11.504</b> | <b>414</b>     |
| <b>Forslag til resultatdisponering</b> |      |                |                |
| Overført resultat                      |      | -11.504        | 414            |
| <b>Resultatdisponering</b>             |      | <b>-11.504</b> | <b>414</b>     |

## Balance 31. december 2016

|                                      | Note | 2016<br>kr.    | 2015<br>kr.    |
|--------------------------------------|------|----------------|----------------|
| <b>Aktiver</b>                       |      |                |                |
| Råvarer og hjælpematerialer          |      | 0              | 7.400          |
| <b>Varebeholdninger</b>              |      | <b>0</b>       | <b>7.400</b>   |
| Andre tilgodehavender                |      | 4.359          | 3.883          |
| Udskudte skatteaktiver               |      | 5.634          | 3.387          |
| <b>Tilgodehavender</b>               |      | <b>9.993</b>   | <b>7.270</b>   |
| Andre værdipapirer og kapitalandele  |      | 27.763         | 26.757         |
| <b>Værdipapirer og kapitalandele</b> |      | <b>27.763</b>  | <b>26.757</b>  |
| <b>Likvide beholdninger</b>          |      | <b>435.839</b> | <b>421.944</b> |
| <b>Omsætningsaktiver</b>             |      | <b>473.595</b> | <b>463.371</b> |
| <b>Aktiver</b>                       |      | <b>473.595</b> | <b>463.371</b> |

## Balance 31. december 2016

|  | Note | 2016<br>kr.    | 2015<br>kr.    |
|--|------|----------------|----------------|
| <b>Passiver</b>                          |      |                |                |
| Virksomhedskapital                       |      | 428.220        | 428.220        |
| Overført resultat                        |      | -25.194        | -13.690        |
| <b>Egenkapital</b>                       | 2    | <b>403.026</b> | <b>414.530</b> |
| Anden gæld                               |      | 13.149         | 11.461         |
| Gæld til virksomhedsdeltagere og ledelse |      | 57.420         | 37.380         |
| <b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>   |      | <b>70.569</b>  | <b>48.841</b>  |
| <b>Gældsforpligtelser</b>                |      | <b>70.569</b>  | <b>48.841</b>  |
| <b>Passiver</b>                          |      | <b>473.595</b> | <b>463.371</b> |
| Eventualforpligtelser                    | 3    |                |                |
| Sikkerhedsstillelser og pantsætninger    | 4    |                |                |

## Noter

|                                       | 2016           | 2015           |
|---------------------------------------|----------------|----------------|
| <b>1. Personaleomkostninger</b>       |                |                |
| Lønninger                             | 153.600        | 170.914        |
| Pensioner                             | 750            | 858            |
| Andre omkostninger til social sikring | 0              | 139            |
|                                       | <b>154.350</b> | <b>171.911</b> |
| <br>                                  |                |                |
| Gennemsnitligt antal beskæftigede     | 1              | 1              |

## 2. Egenkapitalopgørelse

|                   | Virksomheds<br>kapital | Overført resultat | I alt          |
|-------------------|------------------------|-------------------|----------------|
| Egenkapital primo | 428.220                | -13.690           | 414.530        |
| Årets resultat    | 0                      | -11.504           | -11.504        |
|                   | <b>428.220</b>         | <b>-25.194</b>    | <b>403.026</b> |

Virksomhedskapitalen har været uændret de seneste 5 år.

## 3. Eventualforpligtelser

Der er ingen eventualforpligtelser pr. statusdagen.

## 4. Sikkerhedsstillelser og pantsætninger

Der er ingen sikkerhedsstillelser eller pantsætninger pr. statusdagen.